



安全理事会

Distr.: General
2 August 2016
Chinese
Original: English

2016年7月29日西班牙和大不列颠及北爱尔兰联合王国常驻联合国代表给秘书长的信

西班牙和联合王国作为安全理事会妇女、和平与安全理事会非正式专家小组的联席主席，谨传阅 2016 年 6 月 15 日举行的关于中非共和国妇女、和平与安全状况的会议摘要(见附件)。

请将本函及其附件作为安理会文件分发为荷。

西班牙常驻联合国代表
大使
罗曼·奥亚尔顺(签名)

大不列颠及北爱尔兰联合王国常驻联合国代表
大使
马修·莱克罗夫特(签名)



2016 年 7 月 29 日西班牙和大不列颠及北爱尔兰联合王国常驻联合国代表给秘书长的信的附件

2016 年 6 月 15 日举行的关于中非共和国妇女、和平与安全状况的会议摘要

6 月 15 日，妇女、和平与安全非正式专家小组听取了联合国中非共和国多层面综合稳定团(中非稳定团)副团长兼秘书长副特别代表 Diane Corner 的情况介绍，同她一同出席会议的还有性别问题顾问 Gladys Teni Atinga、高级妇女保护顾问 Beatrix Attinger Colijn 和特派团人权司负责人 Musa Gassama。

副特别代表表示，妇女在中非共和国的冲突中受害最为严重，包括越来越多的妇女守寡和撑起家庭，严重影响她们的生计，增加了性暴力和基于性别的暴力，因被控施行巫术而受暴力，更多受到性剥削和性虐待。她指出，性别作为一个跨领域问题，一直贯穿中非稳定团的各项任务，重点是妇女参与和保护。自 2014 年底起，中非稳定团大力倡导在国家协商进程中妇女至少占 30%。对此，合作伙伴已经接受，政府也予以采纳。中非稳定团还编制了一个数据库，内含在各个领域适于担任领导职务的专业女性文档；稳定团还协助起草性别平等法草案。她强调，至关重要是，妇女参与民族和解进程，并指出，稳定团与负责性别平等及和解工作的社会事务部长一道努力，确保妇女参与过渡时期司法进程。中非稳定团还努力改善妇女诉诸司法的机遇，结束指控巫术方面有罪不罚的现象，从刑法中删除巫术条款，执行关于安全理事会第 1325(2000)号决议的国家行动计划。

联合国促进性别平等和增强妇女权能署作为非正式专家小组秘书处，提出了一系列建议，通过中非稳定团、政府和安全理事会在中非共和国推动执行妇女、和平与安全议程，尤其是考虑到即将开始的特派团战略审查。联合国负责冲突中性暴力问题秘书长特别代表办公室指出，在推动和强使各种肇事者遵纪守法方面面临挑战，并突出了三个专题问题：作为流离失所原因和后果的性暴力，歧视因强奸出生的儿童，报告和工作中常常忽视对男子和男童的性暴力。

针对安全理事会成员提出的问题，联合国参与班吉和纽约会议的人员指出如下：

(a) 几个因素导致过渡期以来国家机构妇女代表人数减少，尽管大量妇女参加了投票，包括两性不平等的社会风俗纳入到民主进程(与此相反，在过渡时期，任命了一位女总统)，竞选时妇女缺乏资金来源，许多选举取消和妇女识字率低；

(b) 解除武装，复员和重返社会方案将包括女战斗员和与武装团体有关联的妇女，但减少社区暴力辅助方案涵盖 80 000 人，会更加注重妇女。中非稳定团成功地倡导把 35% 的减少社区暴力项目分配给妇女。预计，这些项目将减少社区暴力，包括家庭暴力，为妇女创造谋生机会。中非稳定团还努力确保解除武装、复员和重返社会以及安全部门改革工作注重性别平等，妇女在解除武装、复员和重返社会方案和在安全部门改革委员会中的代表人数更公平；

(c) 关于性暴力和基于性别的暴力案件(2015 年 1 月至 10 月 60 000 起)和与冲突有关的性暴力案件(2015 年 79 起)相差很大的关注,中非稳定团指出,在国内继续实行监控、分析和报告安排,正在与政府、警察和合作伙伴组织合作,提高报告案件数目的准确性。因对强奸的看法有误,缺乏司法,与肇事者私了,核查记录案件的要求很高等,与冲突有关的性暴力案件仍严重报告不足。联合国人口基金面临的挑战是,12 个合作伙伴组织设有基于性别的暴力信息管理系统,但只有 8 个组织提供数字,并且不同合作伙伴组织注册登记基于性别的暴力的案情要求也各不相同;

(d) 特派团 28%文职人员是女性,而军事组成部分和警察组成部分的相应数字与全球平均数相比则很低(分别是 1.3%和 2.7%)。副特别代表认识到,部队派遣国需要在这些部门增加妇女人数,还应解决性剥削和性虐待问题。

副特别代表建议,安全理事会延长中非稳定团任务期限的下一份决议,应包括在国家工作范畴内增加女军官和女警官以及要求性别平等的文字。总之,她认为妇女、和平与安全应较好地纳入特派团工作,例如她自己、解除武装、复员和重返社会科科长和现任性别问题顾问都是女性;她也表示,推进议程,还需更加努力。

非正式专家小组联席主席再次感谢副特别代表,并强调应按照安全理事会第 2122(2013)、2217(2015)和 2242(2015)号决议的要求,通过定期通报和报告,向安全理事会更多说明关于中非共和国妇女、和平与安全工作的执行情况。联席主席要求中非稳定团制订先前曾讨论的、可在今后 6 至 12 个月实现的一些具体目标,由小组跟进讨论。小组关于中非共和国的第二次、议题更集中的会议将在 2016 年底之前举行。